# ЗОРЯ ГАЛИЦКА.

**ЛЬВÔВЪ. СЕРЕДА** **Ч. 61.** дня 20 Липця (1 Серпня) 1849.

Выходитъ що Середы и Суботы. Цѣна для одбирающихъ въ Редакціи: четверть-рочна 1 рень. 15 кр. ср.; полрочна 2 рень. 30 кр. ср.; черезъ почты: четверть-рочна 1 рень. 35 кр. ср.; польрочна 3 рень. 10 кр. срб.



98тое засѣданіе Головнои Рускои Рады дня 15/27 Липця 1849.

Председатель В. Ч. Кꙋзьемскій.

Ч. Трещаковскій читавъ дальшое внесеніе о домѣ народнôмъ. Ꙋраджено оное до общой вѣдомости „Зорою" подати. Тойже читавъ розмышленіе свое надъ вѣдомостію, що до Галиціи мае приѣхати Его Величество Цѣсарь и Царь, ѧкбы Его Величество на бѣдное состоѧніе нашого сельского народа можно ꙋважнымъ ꙋчинити, и ѧкбы нарôдъ нашъ на себе ꙋвагꙋ Его Величества звернꙋти и Его Величествꙋ справы свои предложити мôгъ. Ꙋраджено розмышленіе сіе въ „Зорѣ" напечатати. В. Председатель предложивъ списы складокъ на раненыхъ воинôвъ и на Сербôвъ. Тойже завѣдомивъ Радꙋ о писанію громады Горошовы. Ꙋраджено писанье сіе в. Пресидіꙋмъ предложити; также донѣсъ о писанію громады Кꙋты, на котрое ꙋраджено ôтповѣсти, що Соймъ краевый въ ихъ справѣ бꙋде нараджꙋватисѧ; еще донѣсъ о писанію священника Залозецкого о набоженьствѣ тамже 3/15 Маѧ, котре писаніе ꙋраджено въ „Зорѣ" печатати; также завѣдомлено Радꙋ о писаніѧхъ громады Черемхова, Маріаны Караванъ, котре остатне ꙋраджено ôтстꙋпити апелаціи, и о писанію громады Нѣвицкои. Вѣкторъ Дзеровичъ проситъ рѣшеніе сꙋдебное о своей невинности оголосити въ „Зорѣ", на що Рада пристала. Читалосѧ писаніе на Ѳадеѧ Вирского, котре ꙋраджено всеч. Консисторови ôтстꙋпити.

Потôмъ читавъ В. Председатель поданіе Рады до в. Міністерства о цѣнѣ податковôй, за котрою нашъ нарôдъ мôгбы бôльшій ꙋдѣль мати при выборахъ депꙋтованыхъ на соймъ, а таѧ цѣна податкова бꙋлабы 2 зр. р. ср.

Ч. Гровскій звернꙋвъ ꙋвагꙋ на то, що при розписанію конкꙋрсôвъ на мѣстца ꙋрѧдниковъ не настаєсѧ на знаніе рꙋского ѧзыка.

В. Председатель читавъ потомꙋ свое наступающе предложеніе, абы Головна Рада застановила свои дѣланіѧ:

„Всечестніи и Честніи Братѧ!

Всѣмъ знаніи обстоѧтельства, пôдъ ѧкими мы минꙋвшого рокꙋ нашѣ дѣланіѧ розпочали.

Що непріѧтели рꙋского имени на нашôй родимôй земли черезъ вѣки въ скритости снꙋвали, то одна година даной свободы на

ꙗвъ выкрыла. Першимъ ихъ бꙋло словомъ: „не бꙋло и не ма Рꙋсинôвъ;“ а дрꙋгє: „Польска въ давныхъ зраницѧхъ.“

Тїи то слова насъ совокꙋпили на тоє: щобы имѧ рꙋсскє ôтъ заглады ратꙋвати, щобъ заприсѧженꙋ вѣрнôсть Монарсѣ доховати, сꙋпокôй и порѧдокъ въ нашôмъ отечествѣ оутримати, и корысти, ꙗкїи надана свобода принесла, рꙋсскомꙋ народови пригорнꙋти.

И насъ то чекала нещастнаѧ междоꙋсобнаѧ брань, ꙗка теперь на Оугорщинѣ такъ страшно кипитъ; и нашî нивы зѧлабы бꙋла кровъ людска, нашî села и мѣста поѣвъбы мечь и огень, ꙗкъ нещастныхъ Сербôвъ и Семигороджанъ. Вернꙋлибысь на нашꙋ землю жїющî ще въ гадкахъ и сказкахъ нещастнїи вѣки набѣга гордъ татарскихъ.

Намъ приналежитъ слава, щосьмо тїи нещастѧ ôтъ нашого отечества ôдвернꙋли. Комꙋ не вѣдомо, кôлько оурѧдникôвъ зъ боѧзни опꙋстило свое становиско, и въ далекїи краинѣ шꙋкало спасенїѧ? а кôлько въ ихъ слѣды еще сѧ выберало? Вже бꙋли заомыслѧщїи ворохобники пôднесли свои головы, вже на певно почитали Галиччинꙋ нашꙋ своєю власностью; вже имъ сѧ мѧчило о давнôй славѣ старои Польщи. — Въ тôмъ мы сѧ озвали, смѣло ꙗкъ Рꙋсынамъ пристоитъ. Заперечилисьмо имъ оурощеного права до нашои земли, ôтреклисьмосѧ едности съ ними политическои, и сказалисьмо ꙗвно, що мы Рꙋсынами бꙋли и Рꙋсынами зôстати, а Монарсѣ нашемꙋ вѣрнôсть доховати хочемо.

Такъ сѧ розбили всѣ планы ворохобникôвъ на нашꙋ Галиччинꙋ; але тое самое стѧгнꙋло на насъ ихъ цѣлꙋ ѣдовитꙋ ненависть. Таѧ то ненависть выкликала въ минꙋвшôмъ роцѣ грозьбы на наши головы, на нашꙋ родинꙋ, на наши села и мѣста.

Мимо тыхъ грозьбъ и навѣтъ и дѣйствительныхъ зачипокъ оустоѧлисьмо крѣпко, ꙗкъ Рꙋсинамъ приналежитъ.

Не маю тꙋтъ потребы всѣ нашî дѣланїѧ изчислѧти; сꙋть бо тїи ꙗвнî; въ скритости недѣлалисьмо ничого, бо Рꙋсинъ не знає крꙋтыхъ стежокъ. Мимоходомъ тꙋ тôлько длѧ всеобщой вѣдомости головнѣйшїи дѣланїѧ напомкнꙋ. Вставлѧлисьмосѧ кôлькократно о введенїє нашого ꙗзыка въ школахъ и оурѧдахъ, подавалисьмо до соборꙋ Вѣденьского и до Министерства о подѣлъ Галиччины на рꙋскꙋ и мазꙋрскꙋ провинцїю. Вставлѧлисьмо сѧ чотыре разы, то до Монархи, то до райхстагꙋ, то до Министерства за громадами, щобъ зôсланî бꙋли комиссїи длѧ розсꙋдженьѧ спорôвъ съ давными дѣдичами о грꙋнта, лѣсы и пасовиска.

Вставлѧлисьмо сѧ, щобъ бꙋло приказано на нашôй рꙋскôй земли рꙋскїи свѧта въ оурѧдахъ, школахъ и въ народнôмъ житью свѧткꙋвати.

Просилисьмо, щобъ церквѣ рꙋскôй довжна єи слава привернена бꙋла, а про тоє, щобъ слꙋгамъ церковнымъ: священникамъ и дѧкамъ ôтповѣдне оутрымане опредѣлене бꙋло.

Просилисьмо, щобъ оурѧдникôвъ въ нашôмъ краю ино такихъ наставлѧти, котрî бꙋли вѣрнїи Монарсѣ, съ ворохобниками сѧ не лꙋчили, и рꙋскôй народности спрїѧли.

Просилисьмо, щобъ въ нашôмъ престольнôмъ мѣстѣ, число рꙋскихъ мꙋжей довѣренїѧ опредѣлене бꙋло; щобъ оулицѣ и площады рꙋсскїи написы мали.

Просилисьмо, щобъ длѧ нашого краю совѣтъ шкôльный заложеный бꙋвъ зъ мꙋжей достойныхъ рꙋскихъ, або рꙋскôй народности спрїѧющихъ.

Подалисьмо, щобъ при оупорѧдкованю краю, на желанїѧ народа взглѧдъ мати, щобъ длѧ Галиччины выборчїй цензꙋсъ зниженый бꙋвъ: а въ кôнци подалисьмо, щобъ ще една епархїа оучреждена бꙋла, абы тымъ способомъ оулегчити и священникамъ и народови въ ихъ дꙋховныхъ потребахъ и ôтношенїѧхъ.

Два разы высилалисьмо высланникôвъ до Єго Величества и до Єго Мінїстрôвъ.

Кромѣ тыхъ головнѣйшихъ и важнѣйшихъ поданїй Рада Головна еще и въ многихъ потребахъ народныхъ вставлѧла сѧ до приналежныхъ мѣсць — Не хочꙋ и не могꙋ тꙋтъ ихъ всѣ изчислити; але зъ того короткого очерка видно, щосьмо въ заступствѣ народа щиро и ревно дѣлали, щосьмо сѧ старали, положеномꙋ въ насъ довѣренїю народа по нашихъ силахъ ôтповѣсти.

Кôлько оуспѣлисьмо здѣлати, не прилично намъ самымъ сѧ величати. Мїръ весь и потомнїи вѣки не ôдмоватъ намъ справедливости.

Рꙋске имѧ въ Галиччинѣ на земли отецъ нашихъ охоронилисьмо ôдъ заглады, Рꙋскомꙋ имени привернꙋлисьмо славꙋ и честь передъ лицемъ нашого Монархи и всѣхъ народôвъ имперїи австрїйской.

Мовѣ нашôй родимôй рꙋской привернꙋлисьмо приналежнїи ей права. За нашимъ старанїемъ завѧзалосѧ соединенїе „Матери Рꙋской“, возневѣрѧюще народъ просвѣтити.

За нашимъ старанїемъ оучрежденый полкъ рꙋскихъ стрѣлцѣвъ на посадѣ народнôй, щобъ народнôсть рꙋскꙋ и межи хоробрыми воинами за царѧ и отечество оутримати и розширити. За нашимъ предводительствомъ оучрежденû оучительскû престолы нашого рꙋского ꙗзыка при закладахъ просвѣщенїѧ народного. Отворено мѣсце переводчика при правительствѣ краєвымъ. Поѧвились въ нашôмъ ꙗзыцѣ часовїи письма, а въ кроткôмъ часѣ, заледве въ роцѣ, вышло бôльше печатаныхъ книжокъ рꙋскихъ, ꙗкъ перше може въ цѣлôмъ столѣтью. Словомъ, черезъ наше дѣланїе оустелилисьмо дорогꙋ нашомꙋ народови до дальшого розвою на дорозѣ просвѣщенїѧ основаного на пôдставѣ народнôй.

Я eслисьмо ино тôлько здѣлали, то здѣлалисьмо бôльше, ꙗкъ нашû предки черезъ чотыре довгїи вѣки: а такъ можемъ передъ цѣлымъ свѣтомъ ꙗвно сказати, щосьмо не спали, але длѧ добра нашого народа по возможности и нашихъ силахъ дѣлали.

Єслисьмо доси не достꙋпили всего, чого длѧ добра народа нашого потреба, єслисьмо всего, що бꙋловы потрѣбно не здѣлали, не нашôй неохотѣ или недбалости але неприѧзнымъ обстоѧтельствамъ и тысѧчнымъ препѧтствьамъ приписати довжно.

Чꙋжїи а навѣть и свои самїи ставали намъ на перешкодѣ, а що гôрше, же и тїи, котрû зъ становища свого дольжнû бꙋли вставлѧтисѧ за рꙋскимъ народомъ и за его долю обставати, тїи самїи еще намъ враждꙋвали и нашимъ дѣланїѧмъ перепоны клали.

Однакожъ єсли желанїѧ нашû не всѣ исполненû, не оупадаймо на дꙋсѣ, терпѣмъ; таджежъ Рꙋсинъ многû вѣки оучивсѧ терпѣти, а хто терпенъ, той спасенъ. Що сѧ намъ вчера, що сѧ намъ днесь не оудало, оудастсѧ завтра или позавтрѣ. Оставмо женамъ нарѣкати, оставмо дѣтемъ зачатꙋю рѣчъ покидати; мы мꙋжû, дѣлаймо мꙋжески, щосьмо разъ оузнали за добре, допинаймо жваво, допинаймо всѣми нашими силами. Видѣвемъ потребꙋ до Васъ Честнїи Мꙋжû тое промовити слово, не ꙗко оусомнѣвавбымсѧ о вашôй ревности; але тое ꙗвно Радѣ, що много намъ неприхильныхъ хватаютъ сѧ способности, щобъ насъ зъ дороги, которою идемо, звернꙋти, представлѧющи, що нашû всѣ дѣланїѧ тщетнû.

Кто не вглѧдае въ рѣчъ глꙋбше, оувѣривбы томꙋ; — але Честнїи Братѧ зрôвнаймо наше состоѧнье теперѣшне съ тымъ, въ ꙗкимъ знаходилисьмосѧ передъ рокомъ — оувидимъ, ꙗкъ мы вже далеко постꙋпили. Хоть незначно, завше идемо на передъ, и дасть Богъ, дôйдемо до нашой цѣлы.

Метали вправдѣ на насъ рôжнїи небылицѣ, закидали намъ, що слꙋжимо реакцїи, що народъ нашъ до бꙋнтôвъ накланѧемо, що хочемъ въ краю непокои выкликати. Мы на тое не ôдповѣдали, бо шкода бꙋло и слôвъ на такїи ощерства; а при тôмъ зналисьмо, що тїи, що насъ чернили, сами

*

своимъ словамъ не вѣрили: — дѣла найлѣпшимъ сутъ ѿвѣтомъ.

Отжежъ Честнїи Брата описавши короткими словами дѣланїа наши, вспомнувши и о важнѣйшихъ поданїяхъ до Его Величества, Высокого Мїнїстерства и высокихъ урядовъ починеныхъ, гадаввымъ, що буловы теперь порадно, для много зайшлыхъ обстоятельствъ, и ждущи пожаданыхъ рѣшенїй на наши поданїа дальшїи наши вспольнїи дѣланїа на часъ неопредѣленый ѿложити, застерегаючи собѣ однакожъ вольность каждого часу, въ которомъ того добро народа нашого вымагати, или вола Его Величества милостивѣйшого нашого Монархи жадати буде, до дальшого вспольного дѣланїа на дотыхчасовой посадѣ собратися. Буловы то добре и зъ той причины, що много съ членовъ пользуяся прїазнѣйшою порою року схотатъ выѣхати зъ престоловного мѣста, щобъ ся або зобачити съ родиною, або може и неустанною працею стыранїи силы ѿживити.

Чи Честнїи Брата съ тымъ моимъ внесенїемъ соглашаются?

Однакожъ, абы справа народна черезъ ѿроченїе наше на часъ неопредѣленый не терпѣла, гадаввымъ, щобъ Всечестна Рада зъ межи себе выбрала 3. мужей, и тымъ повѣрила на цѣлый часъ, на якъ довго дѣланїа вспольнїи отроченїи будутъ, именемъ Рады съ полною мощїю поточнїи справы залатвати.

Для справъ иныхъ съ Радою слученыхъ или ѿтъ Рады выкликаныхъ неносящыхъ на собѣ жадного вида политического добрева було, щобъ комиссїи вже вызначенїи, теперь ѿновленїи были, которїи бы ухвалы свои до потвердженїа именемъ Рады, и до дальшого введенїа въ дѣло реченымъ ѿтъ Рады выбранымъ мужамъ предкладали.

Тїи комиссїи сутъ:

Взглядомъ розширенїа мѣрности;

взглядомъ дому народного и що съ тымъ случено; и

взглядомъ народности: т. е. мовы, звычаѣвъ и обычаѣвъ."

Рада пристала на сїе предложенїе, ухваливши: „абы справами политическими В. Предсѣдатель Михаилъ Кузьмскїй, Ч. Евстафїй Прокопчицъ и Валерїй Хоминьскїй занималися, если бы яки зъ причины давныхъ поданїй зайшли.

Що до выдѣловъ въ справахъ а) напротивъ пьянства, б) дому народного, в) стрѣльцѣвъ руськихъ, и г) народности нашой рускои, то ураджено, абы ся тїи сходили и нараджували.

О обществѣ „Матери Рускои" розумѣеся само зъ себе, що оно буде дѣлами своими займатися.

О всѣхъ складкахъ, яки ся посредствомъ Рады дѣяли, подасть ся состоянье до всеобщои вѣдомости.

На возванїе В. Ч. Предсѣдателя, ѿспѣвавши „Цѣсарю и Царю Францу Iосифу многая лѣта" закончила Рада тое засѣданїе и члены попрощались съ собою.

Зъ Рады Рускои Головнои.

---

## ПРОШЕНЇЕ

### Головнои Рускои Рады о прискоренье устроенїя училищнихъ дѣлъ въ Галиччинѣ до Высокого ц. к. Мїнїстерства просвѣщенїя д. 12 Липця поданое.

(Продовженїе.)

Такъ философичеськое тѣло учительске въ Львовѣ слухателямъ академическои лицеальнои классы, котрї подали прошенїе о тое, абы языкословїе съ нѣмецкимъ и при нѣмецкомъ языцѣ, такожъ по части въ рускомъ преподаванѣ було, съ тымже тое мѣстце заступающїй учитель совсѣмъ согласный бувъ, ѿвѣчало тымъ рѣшенїемъ: же при годинахъ обовязующихъ въ нѣмецкомъ

ꙗзыцѣ, безплатне преподаванье тогоже предмета въ рꙋскôмъ ꙗзыцѣ длѧ добровôльныхъ слꙋхателѣвъ въ окромѣшныхъ годинахъ дозволѧетсѧ. Теперже рѣшеніе в. Міністерства зъ 8. Сѣчнѧ т. р. Ч. 28. повелѧе, же тымчасомъ наꙋка не изключительно въ рꙋскôмъ ꙗзыцѣ, але при наꙋцѣ въ нѣмецкôмъ ꙗзыцѣ и вразъ съ нею преподаваною бꙋти мае. Отже въ рѣшенію в. Міністерства окрôмъ всеꙋчилищныхъ доцентôвъ пôдъ Ч. 7. ни о ꙗкихъ безплатныхъ преподаванѧхъ згадки не ма, бо въ Ґимназіѧхъ и классахъ личеальныхъ ни вôльность преподаванѧ ани наꙋки не сꙋществꙋе.

Нарôдъ рꙋскій желае оуже теперь безꙋсловного, общого заведенія рꙋского ꙗзыка во всѣхъ народныхъ, а частью також во всѣхъ вышшихъ оучилищахъ, бо емꙋ извѣстно есть, же тôлько многолѣтнымъ совершеннымъ выключеньемъ рꙋского ꙗзыка изъ оучилищъ великаѧ часть молодежи, зразꙋ длѧ своей народовости похолоднѣла, а зъ часомъ Полѧками себе почитати наклонила сѧ. — Такъ оуже изъ времене заѧтѧ Галиччины значительне число мѣйскихъ жителѣвъ стали сѧ своей народовости чꙋжими, бо рꙋскаѧ воспитающаѧсѧ молодѣжъ бꙋла присилована до латиньского костела ходити, въ тривіальныхъ и нормальныхъ оучилищахъ зъ польскихъ бꙋкварôвъ и читанокъ оучитисѧ, и почала про тое своей матерной рꙋской бесѣды, котрои нигде не оучиласѧ, чꙋжатись.

Латиньскіи конснсторы, котрй надзоромъ мѣйскихъ оучилищъ ползꙋютсѧ, старалисѧ зъ двоѧкого омерзенія насꙋпротивъ рꙋского обрѧда и рꙋскôй народовости въ народныхъ оучилищахъ наꙋки изключительно въ самôмъ польскôмъ ꙗзыцѣ оупражнѧти, и знали всѧкимъ наисправеднѣйшимъ требованіѧмъ Рꙋсинôвъ въ каждôмъ взглѧдѣ представленіемъ грозѧщого небеспеченьства длѧ латиньского обрѧда препѧтствовати. Къ томꙋ прибавѣмъ еще одностороннє переходженье изъ рꙋского обрѧда до латиньского, ôткôль пôйшло тое торопаньесѧ за рꙋскими дꙋшами, котре при змѣнѣ обрѧда также польскôй народовости хôсна прибавлѧло. Томꙋ то и теперь латиньскіи конснсторы всѧкими силами противлѧтсѧ введенію рꙋского ꙗзыка въ оучилищахъ и оправдаютсѧ тымъ, же латинскомꙋ обрѧдови небеспеченьство загрожае, хотѧ имъ прѧмо не о обрѧдъ, але о Польщꙋ дѣло иде. Такъ латиньскіи конснсторы міністерского повелѣнія, котрымъ обще введеніе рꙋского ꙗзыка въ оучилищахъ непремѣнно приказꙋесѧ, своимꙋ надзорови пôдчиненымъ оучилищамъ еще доси не обвѣщали, и такъ введеніе рꙋского ꙗзыка здѣлали невозможнымъ, бо оучителѣ такъ точно обѧвленомꙋ желанію свого наставленого конснстора противитись не смѣютъ, и конснсторы таковымъ оучителѧмъ, котріи слѣдствомъ повеленія начальства краю зъ днѧ 27. Сѣчнѧ и 4. Лютого с. р. ЧЧ. 13. и 14. наꙋкꙋ рꙋского ꙗзыка преподавати хотѣли, тое чинити заборонили. Зъ того ꙗвствꙋе, ꙗкъ латиньске дꙋховеньство всѣми силами того добиваесѧ, абы рꙋскій ꙗзыкъ изъ оучилищъ выперти, и самый тôлько польскій оудержати. Абы тое оу высокого Правительства вымочи, во прочихъ выказꙋютъ, же число оученникôвъ обрѧда латиньского далеко бôльше есть, ꙗкъ рꙋского. Але въ многихъ мѣстцѧхъ осѧгнено тое бôльше число не безъ хитрости. Коли н. п. въ ꙗкôмъ мѣстечкꙋ сôйшлисѧ дѣти до школы — дѣти тамъ обитающихъ панскихъ оурѧдникôвъ по бôльшôй части обрѧдꙋ латиньского, и дрꙋги оубожшихъ мѣщанъ рꙋского обрѧдꙋ, то ꙗвивсѧ латиньскій свѧщенникъ надзиратель оучилищъ и приказавъ, бꙋдь то ôнъ взглѧдае на стꙋдѣнь и лихꙋ ихъ одежꙋ, щобъ лихо побꙋиранй, нѣбы щадѧ свое здоровье дома лишили сѧ, а коли тіи потôмъ оучитисѧ не приходили, то оставлено саміи дѣти латиньского обрѧда въ школѣ. Не мило во то бꙋло рꙋскимъ дѣтемъ до такихъ оучилищъ оучащати, де имъ чꙋжій ꙗзыкъ накидали, а свого матерного оучитись не

давали. Латинскїи конситоры звычайно числѧтъ Нѣмцѣвъ, Армено̂въ, ба и самыхъ Жидо̂въ межи Полѧки, абы лише число польскихъ оученниковъ побо̂льшити, а къ томꙋ прибавлѧютъ не то̂лько молодѣжъ мѣсцевой громады, але такожъ дѣты многихъ 30 до 40 къ одно̂й латиньско̂й парохїи прилꙋченыхъ окрестныхъ о̂тдаленыхъ сѣлъ. Такъ то латиньске дꙋховеньство старалосѧ всѧкими силами до того привести, абы въ народныхъ оучилищахъ, маетъ-ли наꙋка въ рꙋско̂мъ или въ польско̂мъ ѩзыцѣ преподаваною бꙋти, тое не по числѣ до наꙋки доспѣлыхъ, ѩкъ тое повелѣнїемъ выской надворной оучилищной комїссїи зъ днѧ 7. Лютого 1824 р. приказанымъ бꙋло, але по числѣ на наꙋкꙋ оучащающихъ опредѣленымъ бꙋло. И во истиннꙋ осѧгнꙋли тое, бо помѧнꙋтое повелѣнїе есть знесенымъ, а опредѣленїе, мает-ли ѩзыкъ польскїй или рꙋскїй оупотребленымъ бꙋти, не о̂тъ числа до наꙋки доспѣлыхъ, але на наꙋкꙋ оучащающихъ зависимымъ здѣлане есть. При то̂мъ такожъ оучителѣ, по̂дъ оуправленїемъ латиньского дꙋховеньства дѣлающи̂, коли комїссїѧ число оучеников̂ъ до̂знати мала, поо̂тправлѧли найбо̂льше рꙋскихъ дѣтей домо̂въ, такъ, же комїссїѧ зо̂йшла, и последство по смыслѣ латиньского дꙋховеньства, а такъ въ пользꙋ польского ѩзыка выпало. Про тое то весь рꙋскїй наро̂дъ съ печалью принѧвъ знесенье в. повелѣнїѧ, котрымъ опредѣленїе ѩзыка по числѣ до наꙋки доспѣлыхъ рѣшенымъ бꙋти мало, бо оузрѣвъ себе лꙋкавствꙋ Польщины въ жертвꙋ о̂тданымъ. Теперь стараютсѧ мѣйски оучителѣ, по̂дъ оуправленїемъ латиньскихъ конситоро̂въ зо̂стающи̂, молодѣжъ о̂тъ оученѧсѧ въ рꙋско̂мъ ѩзыцѣ о̂тмовити, намовлѧючи дѣтїй, же польскїй ѩзыкъ достаточнымъ есть, и же выдатки на рꙋскїи книжки ощадѧтсѧ. Знаютъ тїи оучителѣ добре, же про тое оупереки о̂тъ начального надзирательства оучилищъ на себе не стѧгнꙋтъ.

(Конецъ настꙋпитъ.)

Льво̂въ 30. Липцѧ. Ледви резервовый о̂трѧдъ россїйского войска по̂дъ Генераломъ Остен-Сакенъ изъ Стрыйского къ Дꙋклѣ выйшовъ, оуже поважилисѧ Мадѧры наше по̂дго̂рске пограничье непокоити. Тыми днѧми, ѩкъ намъ доносѧтъ, впало до 1000 Мадѧро̂въ до Климцѧ, зрабовали до̂мъ латиньского пробоща и всѣхъ оурѧдников̂ъ камеральныхъ. Дальше не поважилисѧ постꙋпити, бо бꙋло опасно, и про затарасы, котрыхъ на гостинци о̂тъ границѣ до Стрыѧ до 30 оустроено, невыго̂дно.

---

Маршалъ кнѧзь Паскевичь съ головнымъ становъ перене̂ссѧ изъ Асода до Гатвана. Мадѧрамъ въ то̂й сторонѣ начальствꙋющїй Дембиньскїй, гонитсѧ по по̂дъ Чегледъ и Солнокъ.

---

Ридигеръ гнавъ Гергейѧ до Лосонча, а теперъ по̂гнавъ за нимъ Сасъ въ сѣверний̂ столицѣ. Бачитсѧ, що Гергей хоче тꙋди до Семигорода перебратись, и взѧти задъ Генералꙋ Гротенгельмъ, котрый заѧвши Быстрицю по̂дъ Клаꙋзенбꙋркъ по̂дстꙋпивъ. 2. о̂трѧдъ нашой армїи пантрꙋе Коморна. 3. и о̂трѧдъ резервовый бꙋвъ вже 24. въ Кечкеметѣ и тѧгне по̂дъ предводительствомъ самого начальника барона Гайнаꙋ въ помо̂чъ банꙋ Елѧчичꙋ. Кошꙋтъ мавъ оуже и зъ Шегедина оутечи, и замкнꙋтисѧ въ Петроварадинѣ.

---

Зъ Италїи доносѧтъ, же миръ зъ Сардиньчикомъ совершенно заключеный. 75. милїоно̂въ лиро̂въ (сороко̂вцѣвъ) рѣшивсѧ Сардиньчикъ Австрїи за оутраты военни̂ заплатити. Пишꙋтъ однакожъ, же войска наши̂ военнымъ дꙋхомъ оживлени̂ къ границѣ сардиньско̂й стѧгаютсѧ.

---

Генералъ Оудино полꙋчивъ о̂тъ своего правительства приказъ, 10.000 мꙋжа до Массилїи о̂тослати. 10.000 до 15.000 лишаютъ сѧ,

поки римскіи справы совсѣмъ залагодженй не будутъ. 15. с. м. ôтправлявъ Римъ торжественно поворотъ власти папы римского. Генералъ Оудино прислaвъ къ нашому генералу Даспр адъютанта съ просьбою о содѣланье противъ розбôйничôй шайцѣ Гарибальдого, котрый по надъ границю Тосканьску оуганявся, ба въ Тосканьщину вдершися мѣста грабитъ.

Зъ Англіи доносятъ, же бувшій нашъ министеръ Метернихъ, той, що то конституціи не хотѣвъ дати, оуже оумерае на розмягченье мозку. Дописы купецкіи доносятъ, що оуже померъ.

# Всячина.

## Уломокъ зъ повѣсти народнои: Скитъ Манявскій“ и пр.

(Продолженіе.)

И менѣ встае до горы волосье,
Якъ си згадаю той великій страхъ!
Якъ бѣдни Черцѣ промоклй и босй,
Вылѣзли пôлбôчь въ стрôмкыхъ чагарахъ!
И они сами, незнали сказати:
Ци ся драпали тамъ о своихъ силахъ?
Ци ґазда честный гостеньки до хаты,
Занеслъ на плечахъ, — на рукахъ, — ци крилахъ? —
Досить, що были на самôмъ порозѣ,
И середину хаты огладали;
А що въ оужасѣ — и тяжкôй тревозѣ,
Зъ тыхъ дивогладôвъ ще запаматали,
Зъ ôдтамъ идучи, — всюда по дорозѣ,
Кто бувъ цѣкавый такъ розповѣдали:
„Довго сьмо въ пѣтьмѣ, — въ гремотахъ и зливѣ,
Летѣли, нѣбы нôчный птахъ!
Ажъ насъ провôдникъ посадивъ на кливѣ,
Въ густыхъ стрôмкыхъ чагарахъ!
Намъ пôдъ ногами пропасть ся розверла:
Темна, глубока якъ пекла пащека,
Майже — бы була, живцемъ насъ пожерла,
Такъ страшнымъ горломъ зѣвала зъ далека!
Надъ головами кремениста плыта
Майже пять шагôвъ и повздовжъ и въ ширъ:
Нѣбы шинами до скалы прибита,
А въ серединѣ граньчастый отворъ!
Стрôмка, и гладка, — нѣбы дѣло штуки
Пустила корень, ажъ оу кливи спôдъ:
Посередъ неи, чїнсь може руки,
На образъ дверей вырѣзали входъ. —
Около неи буки и ялицѣ,
Сосны, — смереки, сверкъ и вовче личье:
На нихъ гнѣздятъ ся: ястрѣбы, — ôрлицѣ,
Пôдъ ними звѣры, — и норы гадючй!
Двери до входу зъ желѣза и мѣди,
Ще пôдпирала скали грôмка брила,
И темныхъ духôвъ страшнй дивогльеды
И якась дивна невидома сила!
Но скоро близше приступивъ рыбакъ,
Мѣзилнымъ палцемъ пробивъ на нихъ знакъ:
Заразъ бѣгуны и замки заскрипѣли, —
Самй ся двери ôдъ себе втворили!
Але той лоскôтъ, лопôтъ тои крилы,
Загудѣвъ мовнєвъ по кутахъ, —
Ажъ пôдвалины кливы затрѣщьели,
Цѣлый камѣнный страсъ ся ґмахъ! —
Єли — бысьмо хтѣли едну половицю,
Тыхъ описати страшныхъ дѣлъ
Що въ собѣ ґмахъ той помѣстивъ? —
Що наповняло пôдземну темницю?
Не чтыри очи, — и не два языки,
Але тысячи, — каждый дайте свои!
Тогди полѣчимъ тотй зграи дикй,
Тои челяды безчисленнй рои! —
Тотй тамъ съ грôшми, — скринѣ и шкатулы!
Кажда замкнена, — при ней вартôвникъ!
Що бы ся силовъ якй не добули!
Що бы взрокомъ не оурѣкъ!
Далѣй огнище, — на немъ ватра тлѣла!

Въ котлахъ, — то зѣлье, — то масть
са варила:
Кругомъ стояли: вѣдьмы! чаровницѣ!
Сухи, — окати — чорни — костолицѣ!
На ребрахъ, — клубахъ, — лахманье, —
и рубы,
Простоволоси, — лише пнѣ, — где зубы!
Едни копистковъ примаки мѣшали, —
Други надъ ними примовы шептали:
Старый Оучитель кажду бравъ за руку:
И оудѣлявъ имъ покотомъ наукў:
„Возмѣтъ си кажда, то зѣла,—то масти,
„Въ черепокъ, — въ горня хоть по малой
части!
„Котра ще буде примову оумѣла,
„Докаже въ свѣтѣ великого дѣла!

„Ты! якъ одъ печи помастишъ лопату
„Сядешъ — полетишъ скрозь каглу надъ
хату,
„А по подъ хмары, ажъ гетъ до границѣ,
„Где часомъ мудри радятъ чаровницѣ;
„Або по надъ лѣсъ, — зайдешъ ажъ надъ
горы,
„Где духи, ночью обходятъ соборы! —
„Тымъ, — якъ покропишъ выгоны, — па-
ровы,
„Куда выходятъ на пашу коровы;
„Най жены доятъ зъ вечера до рана,
„Твой весь пожитокъ: масло и сметана!

„Ты того зѣля, якъ дашъ са напити,
„Або скупаешъ, — нѣмъ куры запѣютъ:
„Кто са кимъ бридивъ, — мусить полю-
бити!
„Где була милость, — вѣтры ю розвѣютъ!
„Товъ, — що начеркнешъ — одвернешъ
пригоду,
„Тымъ, кто са скропитъ одшукае шкоду;
„ — Товъ — кому зробишъ знакъ меже
бровами,
„Що вздритъ очима, — оукраде руками!
„Въ томъ, — сли подходжа, — бездольна
дѣвиця
„Девять разъ змїе свои руси косы;
„Злажутъ сватачѣ, — якъ на ниву птица;
„Хоть никто за ню не спитавъ са доси!"

(Конецъ наступитъ.)

---

## НАЙНОВШІИ ВѢСТИ.

Газета Вѣденьска (оурядова) зъ дня 29. Липця въ Числѣ 179. доноситъ, ще Высокое Министерство Его Превосходительству Начальникови нашого краю обявило, абы Одозву до народа сельского галицїйского подъ днемъ 12. сего мѣсяця выдану въ той способъ спростувати и спростованье тое обвѣстити казавъ: „що зо взгляду на торжественно черезъ Его Величество, нашого милостивого Цѣсаря выреченое и забезпеченое поставленье посѣданя грунтового и всѣхъ жителей державы на ровной нозѣ передъ лицемъ права, при оуживаню потребного до жнивъ роботника, лише доброводьна оугода меже роботникомъ и тимъ, котрый его потребуе, есть правильною, и що при томъ въ жаденъ способъ и въ жадномъ случаю примусъ мѣсця мати не може."

---

Е. В. милостивѣйшїй Цѣсаръ благоволили на прошенїе графа Стадїона, зглядаючи на его недугу, отъ оуряду его отпустити; на егоже мѣстце дотыхчасового министра справедливости Г. Баха именовати министромъ внутренныхъ. — Заровно Г. рыцаръ Шмерлингъ именованый есть министромъ справедливости, а Графъ Левъ Тунъ министромъ просвѣщенїя, котрый оурядъ доси рыцаръ Тинфелдъ завѣдовавъ.

Выдаватель и одповѣдательный Редакторъ А. ПАВЕНЦКІЙ. Типомъ М. Порембы.



# Ісусе, царюй в українській родині!

